

Contents			
Preface	2	Local women's clothing of Mazandaran	40
Mazandaran	4	Local men's clothing in Mazandaran	49
The Most Amazing Tourist Attractions in Mazandaran	7	Tribes of Mazandaran	54
Sightseeing Places in Mazandaran	8	Mazandaran Desserts and Appetizers	56
Ramsar Royal Palace	14	Mazandaran Dignitaries	68
Mazandaran Attractions in Chalus	16	Mazandaran University	76
Mazandaran Attractions in Babolsar	17	Imam Muhammad bin Jarir Tabari	78
Mazandaran Attractions in Swadkoh	18	Nima Yoshij	81
Other Attraction Points of Mazandaran	19		
The Handicrafts of Mazandaran province	20		
Production of textiles	27		
Handcrafts of Mazandaran province	30		
Mazandaran Customs and Cultural Ceremonies	34		

Chief Patron:

Dr. Mohammad Ali Rabbani

Cultural Counseler Embassy of I. R. Iran- New Delhi

Co-edited by:

Dr. S. Quayem Hussain, Mehdi Baqar Khan

Cover designing & Page Setting:

Syed Roohullah

Website:

https://newdelhi.icro.ir/





Culture House Embass
New Delh

6th Edition

July, 2022 Published by:

Iran Culture House, New Delhi, India





Dr.Mohammad Ali Rabbani

Cultural Counselor of I. R. Iran, New Delhi

introduction of Iran's cultural, artistic & tourism, this issue of "Cultural Glimpses of Iran" is one of green province of Mazandaran. From the historical point of view, Mazandaran has a long history that Ferdowsi, a famous epic writer of Iran, when he mentions Mazandaran, it as a land with pleasant weather and climate. Naming a region with a specific

It is a great pleasure that in the continuation of the situation and geographical conditions. There have been many connections and interactions between the residents of Mazandaran and the people of India. Just as some of the Persians who migrated to India were from Mazandaran, and in later periods, is related to the National and Religious myths of artists, mystics and important personalities such as Iranians. In the Shahnameh of Hakim Abolqasem Talib Amoli traveled to India from Mazandaran. They became great residents. Today, Mazandaran, along with its economic capacities, has rich cultural resources and hospitable and ethical people, which title depends on factors that can be In spite of the hosts 20 million domestic tourists every year, and different peoples in one country, the religious beliefs this situation stems from the high culture of this of the people of that region, its politics, economic province in attracting tourists. As Mazandaran has great potential in attracting foreign tourists, and the most important priority of this land is the development of tourism, attracting foreign investors and the entry of foreign economic activists into this land is in line with economic dynamics. It is hoped that this publication will be able to provide more opportunities and possibilities. The development of interaction and communication between the people of India and Mazandaran should be considered as a suitable source for introducing the cultural and tourism potentialities of Mazandaran province, especially for the scholars.

2 July 2022 | Special issue on Province of Mazandaran Cultural Glimpses of Iran | July 2022 7 3



Mazandaran

Mazandaran is a land with a rich Culture and Civilization which has established a foothold for other people and has favorable conditions for life due to the presence and abundance of water and the presence of fertile soil. Therefore, it is obvious that it has cultural similarities and differences with other Iranian ethnic groups for the aforementioned reasons.

The geographical extent of Mazandaran, from the eastern border of Gilan in Lahijan to the other side of Gorgan and the southern slopes of Alborz shared with the provinces of Qazvin, Tehran and Semnan and to the calm shores of the wide sea of Mazandaran, full of biological diversity, flow of thoughts and beliefs, It is collective and individual on the basis of manners, traditions and art and people who live with different dialects on a common language unit and differences and shared customs and beliefs due to the two environments of mountains and plains. The root of the word Mazandaran and the history of its origin and Its transformation is not known correctly, most researchers believe that the name of Mazandaran replaced the name of Tabarstan from the 7th century (AH) at the same time as the invasion of the Mongols, the first historian who used the word Mazandaran in a historical writing, s that he did not find it in previous books and he does not



The oldest place where the word Mazandaran is was imprisoned in the Diwan of Mazandaran. And used is Ferdowsi's Shahnameh. There are many after passing through the seven stages of Pahlavi, he legendary incidents in Mazandaran, the most freed Kavus and the survivors of the Iranian Corps. important and longest of which is Haft Khan Rostam. According to Ferdowsi's Shahnameh, Of course, there are different opinions about

among the Iranian kings, only Kikavus tried to Mazandaran mentioned in Shahnameh. Some open Mazandaran, but he was caught by the white people like Jalil Ziapour in Shahnameh studies demon, who was the most dangerous Diwan, and believe that there are two clear issues in the story Rostam traveled from Zabulestan to Mazandaran of Kikavus and Mazandaran: First, it is outside of to find and release Ki Kavus, the king of Iran, who Iran and the other is the long-standing enmity

between Iran and Mazandaran, and he commented also believed in this theory, and Rabino mentioned it that Mazandaran should not be the same Tabarstan that Sadegh Kia wrote in the book of Shahnameh. And Mazandaran tries to prove such a claim. But information about it. Only, his local guide told him what is clear is that Mazandaran was enclosed between the Sabz Fortress and Setbar Alborz and According to the words of Zahruddin regarding the was always safe from the attacks of the invaders, name of Mazandaran, Bartold also said that there and the natives of Mazandaran defended themselves was a wall near Tabarstan, which was called Maz, against the invading Aryan tribes, and even years and from there to the edge of the Mazandaran sea, after the arrival of Islam, no one could convince they called Andron Maz or Mazandron. them. Another manifestation of Mazandaran in the Shahnameh is where Fereydun sends Manouchehr Some writers have taken Maz to mean the gates and to the Battle of Salam and Tour and the groves full of water and flowers of Mazandaran are described, both in this section and in the historical section, Amel, Mazandaran Mountains, and therefore they have Sari and Gorgan are the big cities of Mazandaran. considered the word Mazandaran to mean the Ferdowsi has mentioned the name of the cities of area inside the mazes. The story of the construc-Mazandaran, such as Timsheh, Sari and Amol, into tion of these forts, gates and ditches was given by his more or less legendary stories and events.

Mazandaran to be the same as Tabarstan, and this synonymous and have the same meaning, but verse can be clearly understood:

Translation of Persian couplet: May Mazandaran remember our city forever and may his land prosper lowland region that extends from the Sefidroud

According to Ibn Esfandiar, Mazandaran was orig-then, this word, Mazandaran, was applied to all inally called (Mouz Andron), and the Moz was mountainous and coastal areas. Therefore, it can the name of a mountain that stretched from Gilan be said about the names Pateshkhwagar, Tabarstan to Lar, Qasran and Jajarm. In the 8th century, and Mazandaran that: Pateshkhwagar refers to the Hamdullah Mostofi considered Mazandaran to be a vast northern (eastern and western) area of Iran, Moz Andron, which is located inside the mountain Tabarstan refers to the mountainous and plains of the Alborz Mountains and between Gilan and of the southern part of the Mazandaran Sea, and Qoms. At the end of the 9th century A.H. Q. Zahir Mazandaran refers to the (central to eastern) part al-Din Marashi, like Ibn Esfandiar, has considered of the plains, probably It includes from Amol to the name of Mazandaran to mean the land inside Gorgan. The two words Tabarstan and Mazandaran them due to the fact that it is located inside the are sometimes used interchangeably. banana mountain and Etimad al-Sultaneh, Rabino

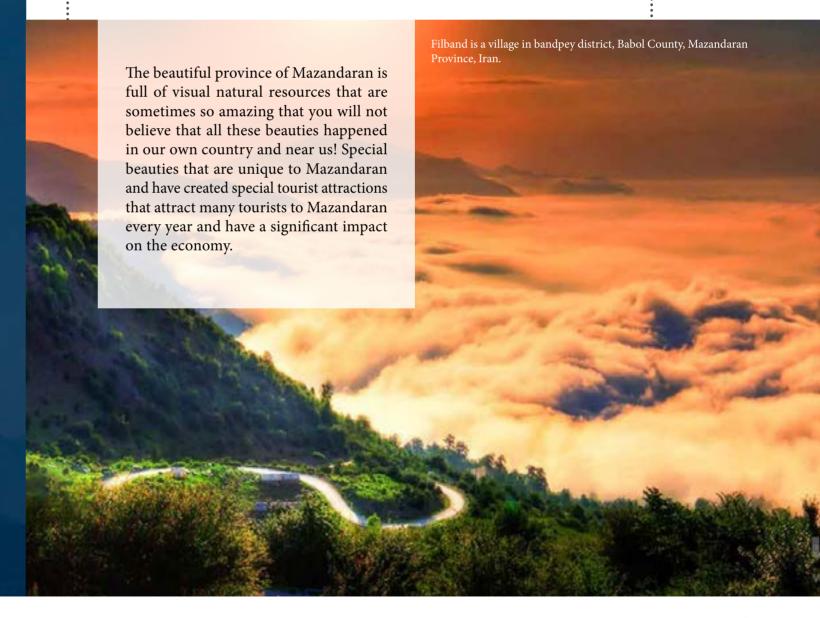
in this way in his book. Rabino says that he did some research about this mountain, but he did not get any that we call the mountain banana in our province.

forts that were built by the command of Esbahd Maziar, son of Qaran and places of Suq Al-Jishi in Ibn Esfandiar.

Therefore, in Shahnameh, Ferdowsi considered In fact, Tabarstan and Mazandaran have been at the same time, the name Tabarstan is applied to all mountainous areas and low coastal lands. while the word Mazandaran refers to the coastal delta to the southeast of the Caspian Sea. Applied



The Most Amazing Tourist Attractions in Mazandaran



Sightseeing Places in Mazandaran

Badab Springs of Surat Sari

Badab springs of Surat Sari, in the village of Surat Dehistan, behind the mountain of Bakhsh Chahar Dange, are one of the rarest types of stepped springs in the world, which are considered one of the most popular tourist attractions in Mazandaran. There are not many springs of this kind in the world, like the Pamukkale spring in Turkey, and when you go to the Badab Surat Sari springs for the first time, you will undoubtedly be impressed by their extraordinary beauty. If you want to know the meaning of Badab Surat, you can say Badab with carbonated water and Surat also means intensity. One of the interesting things about these springs is that their salty water prevents them from freezing in winter. On the other hand, this very beautiful spring also has healing properties! The treatment of rheumatism, headache and sometimes diseases related to the back has been attributed to this spring complex. There are also a number of residential buildings in Badab Surat.



Lavij spa and village

Do you love village tours in the pure nature of Mazandaran villages? Don't miss the Lavii village in one of the villages of Nowshahr! The every visitor and is considered one of the most pristine tourist attractions in Mazandaran. The nature of Lavij village in winter is also the subject of tourists and photographers, and many tourists choose Lavij in winter. But Lavij hot springs! Lavaj hot springs may be considered an important part of the fame of this area. These springs are considered one of the best tourist attractions in Mazandaran with their healing properties, and many people visit them every year.



Chort Lake

If you come across Chort or Mianshe Lake while looking for tourist attractions in Mazandaran, know that you have come across one of the most special and attractive tourist attractions in Mazandaran. This lake is 10 kilometers from Chort, food for nature lovers and tourists! There are tree trunks left on the surface of Chort Lake, which seem to have been an inseparable part of the lake from the beginning. The tranquility around Churt Lake cannot be exchanged for anything else. If you know about all the unspoiled beauty in Mazandaran province and regret that you haven't seen them up close yet, maybe it's time to go to Mazandaran sights and Mazandaran villages and fill your life with the nature of this dreamy region!



Namarstaq Plain

The beautiful plains of this province are among the other tourist highest terrestrial waterfall in Iran, which is one attractions of Mazandaran that will delight you. 40 km from of the tourist attractions of Mazandaran, which Amol and in Larijan, we reach the Nemarstaq plain, which is popular with mountaineers. The 100-meterhas Dariyuk waterfall in its heart. Nemarstaq plain is one of high Dariyok waterfall, in the middle of the the popular locations for photographers and people who want Dariyok Sea in Nemar village, is a place that to spend hours carefree in the arms of nature. So pack your many people love. If you are on a hot summer luggage and go to Nemarstaq right now! Let the pleasure of vacation, the weather of this waterfall and buying a villa in Mazandaran double by going to the heart of Dariyuk plain is so pleasant that you will not its pristine nature. Dariyuk waterfall can be considered as the want to come back.



Lar Dam Lake and Lar Plain

Here we go to one of the most amazing tourist attractions in Mazandaran, namely Dam Lar and Lar Plain Lake. One of the unique resorts of Mazandaran, which is located 75 km from Tehran. Lar National Park also contains pure species of plants and animals, and it is the duty of tourists not to pose any threat to these assets during their visit. Lar Dam is also a place for fish breeding. By visiting this capital of Mazandaran, you will connect with one of the best tourist attractions in Mazandaran.





The Forests of two thousand Tenkabon

If you love foggy weather, travel to the unique and pristine forests of 2,000 Tenkaben! These forests are 270 km away from Tehran and are famous for their foggy weather. If you want to choose two thousand forests among the tourist attractions of Mazandaran, the best time to travel to this area is from late September to early December. This area has a mild climate in summer and is one of the best places for people who want to spend their summer in a pure area. Do not forget the village of two thousand in your trip.

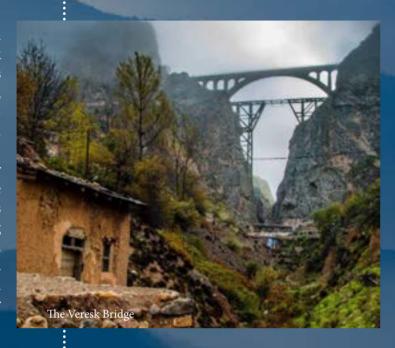


Ab Pari Waterfall

Most likely, you have heard the name of Ab Pari waterfall as one of the most beautiful tourist attractions in Mazandaran. On the way to Ab Pari waterfall, you will pass unique beauties. This waterfall is located in a very pleasant area, 17 km from Royan. Visiting this particular waterfall can make your trip more enjoyable, especially since there are special recreational and welfare facilities for tourists around the waterfall. Children's play area and pavilions suitable for sitting and enjoying the space are among the main facilities of this section.

Veresk Bridge

In Sawad Koh city, another tourist attraction of Mazandaran is Veresk bridge. Versak Bridge, however, is not one of Mazandaran's new structures and its dates back to 1936, and it is one of Mazandaran's tourist attractions, which is also registered in Guinness. This bridge, which is one of the engineering masterpieces of Iran, is built for the movement of trains, and currently the Gorgan and Sari trains from Tehran pass over this bridge. Isn't it unique? Crossing a bridge with a height of 110 meters from the ground, which provides you with a very attractive view. The materials used in this structure are also remarkable in their own way.





Daryaser Plain

If you are crazy about mountains and plains, nothing is more beautiful for you than Daryasar plain! A plain in the middle of 4 mountains, which is one of the most beautiful tourist attractions in Mazandaran. You must see the sea in spring!. You can't ignore its autumn, that's why many tourists ignore the distance of 288 kilometers from Tehran to Daryaser Plain and visit the plains and mountains during these times.

Filband Village

Among the most unique tourist attractions of Mazandaran, we mention the highest village of Mazandaran, that is, Filband village, which is located in Babol city, Khoshroud village. This village is one of the most famous tourist attractions of Mazandaran with its height of 2300 meters above the sea level, which is very popular with its springs rich in minerals. April is the best time to visit this village. In addition, you can also rent a villa in Filband and enjoy your stay in this village.





Javaherdeh Village

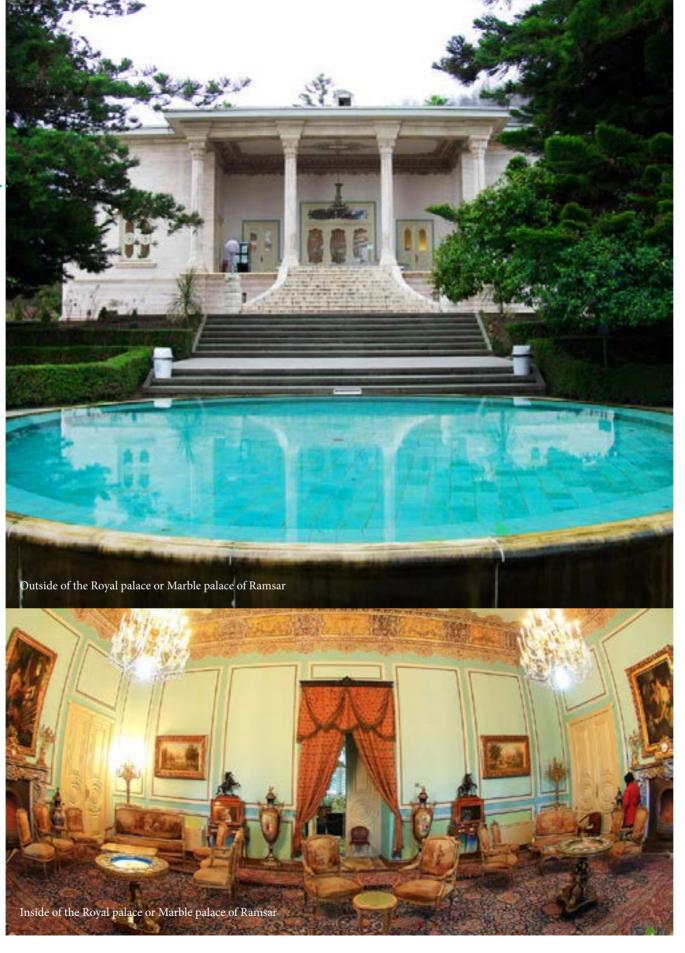
You must have heard the name Javaher Deh among the tourist attractions of Mazandaran. Javaher Deh in the southwest of Ramsar is also famous for its road. That is, the Ramsar road to Javaher Deh can be considered an inseparable part of the tourist attractions of Mazandaran, which is one of the most enjoyable stages of your trip. There are also suitable villas for rent and accommodation, and its seasonal waterfalls and rivers will be a pleasant part of your travel experience.

Ramsar

Ramsar is known as the bride of Mazandaran and has many beautiful tourist attractions. Ramsar is located in the west of Mazandaran and the climate of this area is very beautiful and pleasant, many people travel there every year to travel in the hot seasons.

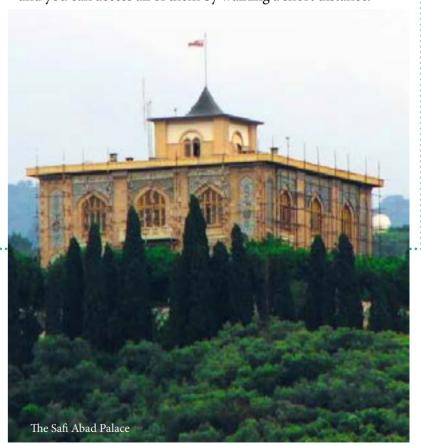


One of the spectacular and magnificent works of Ramsar is its royal palace or its marble palace. This palace is considered one of the best sightseeing spots for tourists. (Royal Palace) Marble Palace has an area of 600 meters. Ramsar hot spring is located next to this palace, which consists of 6 small and big springs. Among the sights of the museum palace, you can mention antique candelabras and buffets, large and bronze statues, royal furniture, etc. The mentioned items are only part of the attractions of Mazandaran, the beauties of Mazandaran province are indescribable and very spectacular. Mazandaran province is considered one of the best provinces for your investment because of its sightseeing places and tourist attractions.



Safi Abad Palace

Safi Abad Palace was named because of Shah Abbas I's great love for his son Shah Safi, who chose his name for his palace. There is a water spring parallel to Safi Abad Palace, which is known as "Leopard Hill". During the Safavid rule, it flowed in open form and with tons of clay folders on all floors of the building and walls to be used as air conditioning for summer. According to many historians, there were various carvings and paintings on the inner walls of the Safi Abad Palace, which have not been left today. The things mentioned in this article were only some of the inexhaustible beauties and tourist attractions of Mazandaran. The beauties of this province are so many that its villages and plains are considered as a tourist attraction of Mazandaran. By buying a villa in Mazandaran, these beauties are closer to you than ever and you can access all of them by walking a short distance.



Mazandaran Attractions in

Chalus

Namak Abroud Cable Car

Namak Abroud is a tourist town that has two massive cable car line called Namak Abroud Cable Car line 1 and line 2. These cable cars have 42 four-seater cabins for line 1 and 35 six-seater for line two, which transports tourists from the plains to a height of 970 meters to the peak of Meduben Mountain between 12 to 15 minutes. Namak Abroud cable car is the longest telecabin in Iran, which transports passengers with two lines, the height of the first line is about 2100 meters and the second line is 1700 meters high.

All of us may have once walked among the green trees of the forest and breathed its misty air, but maybe seeing the forest from a height while riding a cable car is also an interesting experience that you should try at least once. It's worth it.

When you reach the end of the station, there are many amenities that are worth seeing.

The Namak Abroud Cable Car









The Babolsar Imamzadeh Ibrahim

Velesht Mountain Lake

Among the most spectacular natural heritage of the country, which attracts a large number of tourists every year, is the Velasht mountain lake with its green landscape and unique nature. This lake is one of the 10 fresh water lakes of the country with an area of 15 hectares and an average depth of 20 meters, with a water volume of three million cubic meters. The surrounding attractions include the beautiful Klardasht area, Fin Forest Park, and the heights of Takht Suleiman.



Mazandaran Attractions in

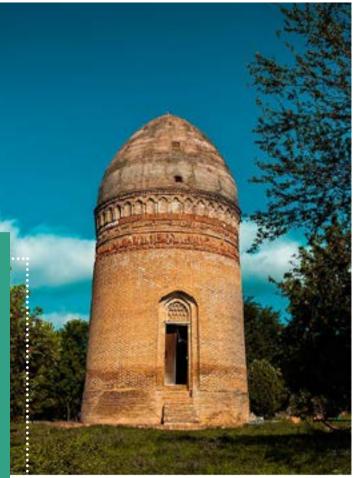
Babolsar

Imamzadeh Ibrahim

The tomb of Imamzadeh Ibrahim, who is known as (Abu Javad) among the people of the region, and in some books, he is considered to be the brother of Imam Reza (a.s.), is located in Babolsar, for this reason, Babolsar was also called Mashhadsar in the past. The building of Imamzadeh Ibrahim was built in 841 AH by the order of Seyyed Bibi Khatun (wife of Sultan Amir Shamsuddin from the orders of the Timurid period). This building is very valuable in terms of having historical works such as exquisite doors, wooden chests and numerous inscriptions.

The Velesht Mountain Lake

The Lajim Tower





The Shoremast Lake



Mazandaran Attractions in

Swadkoh

Lajim Tower

Lajim tower, which is located in Lajim village of Swadkoh region, is known as Imamzadeh Abdullah's tomb. The importance of this tower is due to having a Pahlavi inscription next to the Kufi inscription. These two inscriptions are beautifully installed with carved bricks on a white plaster background.

Shoremast Lake (Salt Lake)

One of the most beautiful places in Swadkoh city is Shoremast Lake with an area of 15 thousand square meters and a depth of 5 meters, which is surrounded by old and tall alder trees.

Around this lake, there are huge coal mining facilities, Versak Bridge, Imamzade Abdul Haq Zirab, historical Lajim Tower, Kong Lu Castle, Kharva and Nerva rocky mountains, etc., which attract many tourists.



Other Attraction Points of

Mazandaran

Daniel Water Cave

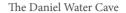
Danial Cave, which is one of the river caves of Iran, is the longest river cave after Qori Cave of Paveh Castle in Kermanshah. This cave is considered a tourist attraction in the north of the country.

The depth of the water is not more than 1 meter anywhere in the cave and is drinkable due to the few salts it has. You have to tolerate getting your feet wet to visit the cave, but the stunning beauty inside the cave is worth the experience. It is better to wear extra clothes. Take it with you and many travelers use a suitable hat for greater safety. If you plan to stay near this cave, you can rent a villa in the villages around the cave.

Access route: Mazandaran, Salmanshahr city, Danial village.

Saat Kari square

Mazandaran is one of the most beautiful and visited provinces of the country and there are many places to visit in Mazandaran, which due to its proximity to the Caspian Sea has very green vegetation that adds to the beauty of this city. This province is a good destination for Nowruz holidays and an excuse for Start the New Year with a travel experience.







The Saat Kari square





The Handicrafts of Mazandaran province

- Mat weaving
- Wood Industries
- Pottery
- Felt money
- Production of textiles
- Wave weaving
- Hosiery
- · Broom weaving
- Bag
- Handcrafts of Mazandaran province
- Other crafts of Mazandaran province
- Where to buy Mazandaran handicrafts?

Mat weaving

Hats, baskets, baskets, mats and other items Carpet weaving is one of the most popular crafts woven with mats are the first things that attract in Mazandaran province, which is more popular the attention of tourists upon entering Mazandaran in the west of the province, especially in Ramsar province and are usually bought as souvenirs from city. Carpet weaving is one of those handicrafts the north. Mazandarani artists make these wicker items by using plants from swamps and dams such In the past, mat weaving products were used as as "Gale" and "Wash" and by using wood, straw and grasses called "Varan" and "Sazir". After the end of the spring season, they take these plants of mat called "koob" is still used as a floor mat. from the dam and dry them.

whose works can be seen in all the cities of Iran. essential household items; While today they are mostly decorative. In Mazandaran province, a type



Mat weaving

Wood Industries

presence of dense forests in Mazandaran province shrine, tomb fund, sash) have caused many wooden objects to be made by the people of this region. Jewelry boxes, chess boards and pieces, board games, hookahs, milk province has caused many wooden objects to be cups and bowls, syrup spoons, candy canes, animal statues, and wooden chests are just a few of the wooden crafts of Mazandaran province, which
The taste and taste of the Mazandaranites over are also suitable souvenirs. Next, learn about the time led to the creation of beautiful works of wood types of wood industries in Mazandaran province. carving, inlay and embossing; The works that

Climatic and environmental conditions and the Carving on wood, inlay, grid and embossing (in

The presence of dense forests in Mazandaran made by the people of this region.

smooth and suitable surface such as walnut, betel, industries. This beautiful and well-carved wooden red pomegranate beech, yellow pomegranate and maple; Of course, they used pear wood for more delicate works.

the 5th to the 7th century AH, creative designs of the 8th century and many examples of drawing to winding thin strips of wood using the crotch and geometric elements and plant and flower shapes on wooden pulpits, tomb boxes, doors and windows, and the Qur'an scroll show the history They have a long carving in Mazandaran province. the production of Chinese doors and windows. Carpentry became particularly prosperous from the beginning of the 9th century AH, and the Mesh is created from the combination of embossing artisans of this field managed to create valuable religious elders.

were usually made from the wood of trees with a Orsi is one of the interesting Iranian wood window, which is a sign of light and brightness, was made using the art of knot-making and threecornered and four-cornered geometric patterns, four-pointed and eight-pointed stars, and finally Inlaid works in the form of frames and knots from colored glass, and used it to decorate the front and portico. Buildings are used. Knotting refers and tongue method or cutting wooden parts with geometric patterns. The cities of Babol, Sari, Amol, Qaimshahr and Chalus are important centers for

and inlay. Carpenters in the past were engaged in works, including wooden doors and windows, the art of lattice work by making common door by using a variety of lines. The works that are and window molds. They filled the empty space now adorning the mausoleums of imams and between the knots with colored glass to create beautiful works of wood.



Engraving on Wood (Lak-Tarashi)

Engraving on wood or Lak-Tarashi is an art in which wooden accessories are produced by cutting the roots and trunks of forest trees, the primary tools for carving and cutting. Maple, Beech, Melaj, Alder, Mamrez, Shamshad, Nemdar and Anjili are among the trees whose wood is used for engraving. Engraving on wood has been common in rural and forest areas since the past, and the people of these areas used this art to make the necessities of their lives. They had a special skill in making wooden accessories and using the roots and trunks of trees without using modern work tools, they made various wooden utensils such as jule, kelz, seed sprayer, choleh sugar, choleh tobacco, spoons, ladles and kettles.

In 2012, Mazandaran's Lak-Tarashi art received the UNESCO seal of authenticity. Axes, hatchets, saws, files, chopsticks, chisels, graters, rough faces, wooden hammers, and wooden hammers are among the accessories of the art of Lak-Tarashi.

The art of Lak-Tarashi is one of the innovative handicrafts and you can buy all kinds of its products as souvenirs. Containers made with tree roots are lighter and more resistant to cold and heat. These dishes do not crack easily and do not break due to impact; So that Lak-Tarashi makers believe that if Lak-Tarashi dishes made from tree roots is well maintained, their useful life will be more than 100 years. At the same time, the tools made from tree trunks did not have good strength, and for this reason, Lak-Tarashi makers made the tools needed for the house from the roots of the trees; Roots that penetrate the soil with a gentle slope from the stem and according to their view were less exposed to snow and rain. Next, learn about the types of wooden containers that are used in Mazandaran province.



22 July 2022 | Special issue on Province of Mazandaran Cultural Glimpses of Iran | July 2022 © 23

- Lac (Khardakhar): Lac is a large container that folds inwards and is known as "Khardakhar" in the local language of Mazandarani. In the past, this dish was mostly used for eating food, especially "Gramas Pella".
- Spoon, ladle and trowel: these wooden tools are known as "gache", "pul gir" and "ketra" in the local language and are made from the stem and branch of the boxwood tree. Plaster is used in a smaller size for eating food or soup, and one of its most important advantages is that it does not burn the mouth when eating soup or hot food. Ketra is similar to Kashe, but it is bigger and it is used to stir ash
- Seed spreader: Seed spreader is a kind of tray that is used to clean rice and beans.
- yater pitcher, which is used for milking and storing all kinds of dairy products. This water pitcher is made with a narrow neck and a wide opening in various sizes, and among the common patterns on its body, we can mention the spiral pattern, the chain pattern, and the halvai pattern. "Mandar" is the largest type of jar that has a capacity of 18 kg. "Juleh Kun" is another type of juleh that is carved from the root of the maple tree.
- bigger and it is used to stir ash. Lac (Khardakhar) Jule or Jale Spoon, ladle and trowel Seed spreader

- Kelz: Kelz is a kind of wooden ladle and it is used to stir and cool the milk. This device is known by different names in different regions of the province; For example, in Ramsar region with the name "Gyal", in the central part with the name "Kels" or "Kils" and in Gorgan with the name "Kamche Lez". Another type of milk cup is made in Jankali areas called "Manqar" which has a capacity of about 200 kg.
- Kile Lak: This wooden device is used as a measure. Each measure has a capacity of about 6 kg of "rice" or "barley" and about 5.7 kg of "wheat".

- Cane: Cane is known as "Azdar" in the local language. Canes are made from Azad tree wood in the northern regions.
- Chula sugar: It is a wooden device for crushing sugar.
- Chule tobacco: a wooden device used as a tobacco container.
- Sirkob: This wooden tool is made in different sizes and in the past it was used instead of mortar for pounding and crushing.



24 🕝 July 2022 | Special issue on Province of Mazandaran Cultural Glimpses of Iran | July 2022 🕝 25

Pottery

in this area. Today, Mazandarani artists make beautiful dishes in many workshops using their art and Amel and Qaimshahr. baked flowers, which are sold in handicraft stores.

The art of pottery dating back to several thousand. Pottery tools include wheels, spatulas for cutting years ago has a high geographical distribution, and and piercing work, sieves, buckets, pans, kilns, the pottery vessels discovered in the caves of Iran knives, threads, flower molds. One of the pottery with a lifespan of more than seven thousand years / making centers is Kalagar in Joibar neighborhood are proof of the age of this hand art. Pottery can be seen in every corner of Iran, and the people of Chinese potter, is one of the masters of this area. Mazandaran have been making pottery for their Among the other cities where pottery and making homes since ancient times. Because clay is abundant pottery are flourishing, we can mention Behnmir, Joibar, Chalus, Tenkabon, some villages of Babol,

Wool Felting(Namadmali)

But it is mostly seen in Kajur region and villages around Ramsar. Namadmali is one of the old handicrafts of Mazandaran province. Wool Felting in Iran is several thousand years old; But the exact date and place of process of felting, products such as hats, bags, cloaks, felted showers, and felt carpets are produced using wool fibers and water. It is interesting to know that they do not weave the felt and produce it by hand or foot pressure on the combination of fibers and water. Wool Felting is thriving in most areas of Mazandaran; But

Wool Felting is thriving in most areas of Mazandaran; it is mostly seen in Kajur region and villages around Ramsar. The main material of felt is sheep's wool in natural colors such as white, black, and brown, and chemical dyed wool is used for its patterning. Making felt is based on two properties of wool; Scaling and its origin is not known. In this handicraft, during the flaking property. In fact, when wool curls in moist heat and the fibers become tangled, the husks do not allow the fibers to unravel again, and this combination of tangles produces an irregular texture. It takes one day to make a piece of felt and usually several people work on it.



Production of textiles

Woven fabric is one of the textile branches and one of the old handicrafts of Mazandaran province, which is done in different parts of the province. In the past, textile artists produced cotton, silk and woolen fabrics by spinning yarn and sewed different clothes with those fabrics. In Mazandaran province, soft, cool and summer cotton fabrics called "Shamd", silk fabrics called "Alijeh" and woolen fabrics called "Chogha" and "Bashleq" are famous. In this region, silk fabrics are used for sewing women's coats, woolen fabrics are used for overcoats.

Traditional textiles may seem a bit strange today; But in the past, many women and men used to weave cloth by hand with their art and creativity; Fabrics that today are among handicrafts and memento of Mazandaran province. Handwoven fabrics are woven in Mazandaran province with special machines. At first, two-way and four-way devices were used. Over time, these devices were replaced by manual, singlephase and three-phase Jacquard devices. Ramyan in Mazandaran province is considered one of the important centers of silk fabrics.



Hosiery

Weaving socks is one of the common and native handicrafts of Mazandaran province, especially in "Salehan" village and Alasht village, which are part of Swadkoh. Undyed sheep wool is used to weave socks in this region.

Boot socks or long neck and short neck with different motifs are among the types of socks produced in the province. Knitting socks in Mazandaran province is done with a knitting machine or by hand, and you can find all kinds of them in traditional and local bazaars in villages and cities. Hand-knitted socks are the perfect slippers for winter.

Bag

A bag or bag is a type of bag with a handle, the production process of which is very similar to the production process of jajim. Lefur village of Swadkoh is one of the centers of Chente production, and for this reason, these handicrafts are known as Chente Broom weaving is one of the ancient and valuable Lefur. In the past, shepherds used chetna to carry their handicrafts of Amirkola (100 years ago), one of belongings, and this handicraft has a long history in the important cities of Mazandaran province; A Mazandaran province. The bag is produced with a city that has the legacy of the greatest poets and machine called Karakchal and finally, after embroidery, it is decorated with cotton flowers, decorative The local artists of Amirkola, for the texture of beads and dates.

Traditional motifs of flowers, plants and animals, animal motifs, and sometimes the names of majesty are usually sewn with thick fibers. The bag is a very designs according to your taste.

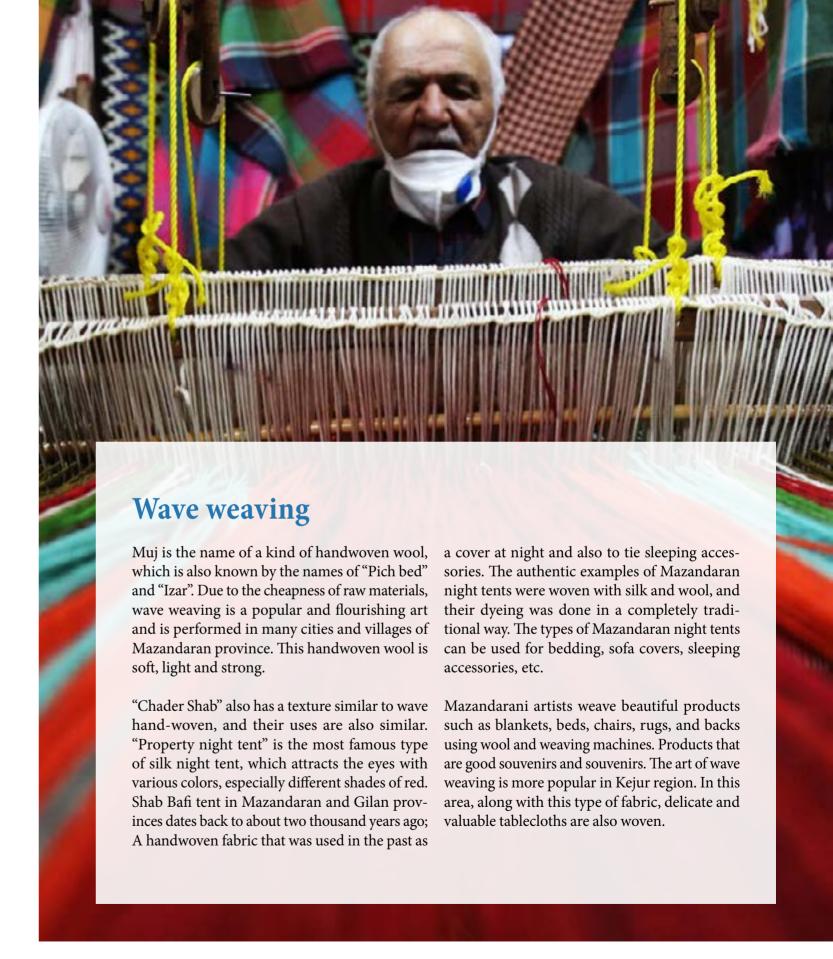


Handicraft Boot socks

Broom weaving

Broom weaving is one of the ancient and valuable handicrafts of Amirkola, dating back 100 years

thinkers and has many traditional handicrafts. the broom, which is known as "Sazeh" in the local language, very elegantly and artistically arrange the stalks of the broom together. They use all kinds of delicate wires in the rudder part of the and imams adorn Mazandarani bags; Patterns that handle and make the crown part of the broom with plastic threads in happy and diverse colors; practical product and you can choose one of many The colors that originate from the cheerful spirit of the people of this region.



Carpet weaving workshop



Carpet weaving

Carpet weaving is one of those handicrafts that flourish in most cities of Iran, and Mazandaran province is no exception. The carpets of different cities and villages of Iran can be recognized by their patterns. Carpet patterns in Mazandaran province are mostly geometric and inspired by nature, and their texture often uses bright and cheerful colors such as red, orange, cream, green, and navy blue. The carpet is woven with a carpet weaving machine and the machine changes according to its type and design. Plain-woven carpets, spin-woven carpets and needle-woven carpets are types of carpet weaving machines.

Kalardasht carpet

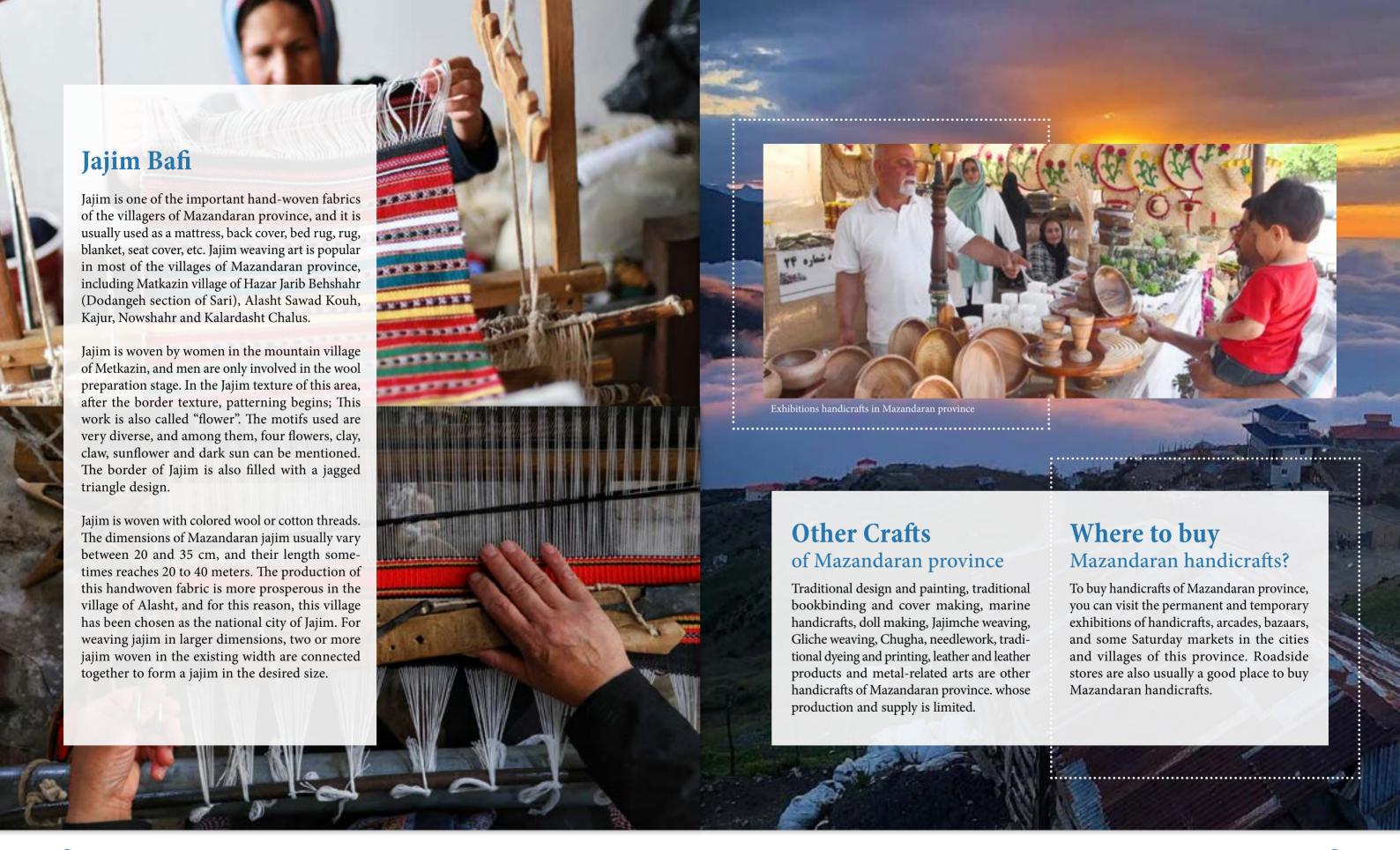


Kalardasht carpet is known as Khorsk carpet due to its coarse texture and weak rows

Carpet weaving is one of the least known arts in Mazandaran province, and Kalardasht carpet is considered the most unknown handicraft of Mazandaran. Kalardasht carpet is also known as Khorsak carpet due to its coarse texture and poor thread counts, and it is mostly woven in a village called Makaroud for export to European countries. The designs and motifs of this carpet, such as jungle pattern, fundi, rudbarki, majmei, gol sini, Aynak, chakhmaki, rasoli, shamla, kharki, shukri, sikh kababi and mazalqan, are formed from the creativity of the carpet weaver's mind, and for this reason, Kalardasht carpet is one of the special and unique products of this region. Dyeing of original samples of Kalardasht carpet is done in a traditional way.

Kalardasht carpet presents the beautiful and mountainous nature in front of you and is considered one of the exquisite souvenirs of Mazandaran. The pattern of "Mel Chafete" can be seen on the border of the Harsin rug exactly on the border of the text of an old Kalardasht carpet.

Flower resin (resen rope), male horn, cat's harp, cookie flower, Qajal halva (a type of halva made with local butter and honey), deer map, sparrow, flower straw path, Hiri comb, Turkmen flower, Lari flower, Shah Abbasi's flower, pil-mel, or pul-e-neck, fish-flower, flint flower, claw tube, screw screw, pampal, tray flower, mish dandan, cup flower, blanket flower, Karimkhani, chaharvaz, sycamore, shidi flower, goat bridge (goat). without horns) and Chalcheleh goat (horned goat) are also among the flowers that are used in the text of Kalardasht carpet.





Worf Chal Ceremony

(Snow Hole)

In a summer village called Esk, 90 kilometers northeast of Tehran-Amol, every year in the middle of May, a traditional ceremony called Barf Chal was held. The reason for that is the supply of water needed by cattle in the hot seasons of the year. During a ceremony, local men clean the Naseri road (the road that ends in Barf Chal) and remove the layers of the Barf Chal pit. Then they crush the ice with shovels and shovels, carry it on their shoulders and throw it into the pit. This day is very important and blessed for the people.

In the past years, the villagers of Absk decided to dig a big pit to store water due to the lack of water sources. Diggers, many workers started to dig the ground, but during the work, they hit huge stones and were disappointed. Seyyed Hasan Wali, a scholar and ascetic of the 9th century AH, passed through this neighborhood and told the residents that he had started digging in the place where we put my staff, and if the villagers were successful, they promised to dig a pit every year. During the performance of the Barfchal ceremony, they should treat people with bread, cheese and honey and sacrifice sheep.



Women's Rule

(Royal Mother Ceremony)

On a snowy day, the village becomes empty of men and women take over the management of the village for a day. The women of the village choose a person from among themselves who has the power to lead affairs, issue orders, and is physically imposing as the ruler of the city. The ruler also chooses a number of young girls to supervise the affairs. These guards wear the clothes of old soldiers or the clothes of new soldiers and perform their duties at the village level. On this day, no man has the right to enter the village, of course, sick and elderly people can stay at home as long as they don't come behind the window or porch. The police force does not allow men to enter the village. The command of the ruler is obligatory and the one who disobeys is punished in such a way that he is mounted on a donkey without a saddle and is turned around and other women boo him. Or he should bake sweets and distribute them among the villagers. At the beginning of the ceremony, women dance and stamp their feet in front of the ruler's house, so that the ruler comes out and goes with them to the takiye place, and he is in the takiye to rule. They eat lunch in groups and in the afternoon, on the eve of men's return, they do their daily work.

Nowruz Reading

In the middle of March, people with the title of Nowruz Khan announce the arrival of spring to the people by singing poems in praise of Imams of local songs.

Nowruz celebration

It is a festival to give thanks to God in the middle of August. When the first crop of early rice arrives, they cook food from the same rice and celebrate the end of the work outside the village. The people of Mazandaran believe that this ceremony must be held outside the village.

Therma Sezd show ceremony

In the middle of November every year, which according to traditions is the night of the victory of Zahhak and the victory of Arash Kamangir, and after Islam, the night of the birth of Amirul Momineen, families gather together and listen to the legends of the elders. The young people also go to the door of the elders' house and knock on the door and play dumb games and receive gifts from the landlord.

The Celebration of the Dead

(traditional ritual on the 26th of Tabari)

The people of Mazandaran believe that on the 28th of July, equal to the 26th of Eid al-Tabari, in the past, Fereydun Pishdadi would kill Zahak in Mount Damavand, and the people would set fire to the bushes at night and tell each other about the joy of hearing this great news. And the next day they celebrate and dance. In the village of Imamzadeh Hasan Sawadkoh, the people celebrate the ceremony very magnificently.

Shiloon Ceremony (requesting rain)

In times of drought, the people gather in the holy place of the place and pray through the women of the place and cook soup or rice milk, they ask God for rain, sometimes they pour water on the head of Sidi or dip the legs of the pulpit in water to asking for rain. The people of Ash eat the offering and the ceremony ends.

Sunshine Ceremony

If there is continuous and heavy rain in the area, the residents write the name of Haft Kechel on a piece of paper and hang it on a rope so that the rain will stop when the wind hits it, and they pray for sunshine from God's door.

Wedding

After the courtship, the sawing ceremony is performed by giving a ring to the bride. Before the wedding ceremony, a local lady invites people to the wedding as a news reporter. On the wedding night, the bride's father or brother ties Nani around the bride's waist with a white or green shawl, which is done with the intention of her having a son. When the bride and groom arrive at the groom's house, the groom dismounts from his horse and throws an apple to his bride, she must also catch the apple and eat it together.

Go Away

In Mazandarani language, Shab Chele is called Chele Shu. The people of Mazandaran consider this night full of blessings and Mazani women prepare for this night from the morning and prepare snacks and dinner for Cheleshu. There must be pilaf dinner in Chele Shu. Families get together and eat watermelon, yogurt, nuts, seasonal fruits, etc., and they believe that eating yogurt and watermelon will prevent them from feeling cold in winter. "Pesht Zik" is a delicious and traditional sweet that is made from sesame and sugar and is one of the traditional Cheleshu sweets.



Chef's Milk

Every year after Eid-ul-Fitr, in one of the villages of Swadkoh, Mazandaran, called Kharkak, residents of the surrounding villages and natives gather in this village and hold a traditional, religious celebration. Cooking traditional foods such as rice milk, local breads, local sweets, etc., showing regional handicrafts and playing local music are the customs of this celebration.

The Ceremony of Elementary School (cradle)

On the tenth day of the baby's birth, the relatives of the baby come to the baby's house and after having lunch and sweets, they put money on the baby's crib as a bright eye, and in some villages, after the baby sleeps in the crib, they break candy on the baby's head. Get to know the noise.

38 July 2022 | Special issue on Province of Mazandaran Cultural Glimpses of Iran | July 2022 39



The local costume of Mazandaran is derived from the customs of that region which depends on factors such as weather, available resources for clothing and its age. That is why in many cases, the similarity of climate and culture causes similarity in local clothes.

Iran's local dress is one of the richest traditional dresses in the world in terms of the type of fabrics and fibers, the number and variety of dresses, the type of stitching and decorations. This issue shows the age and ancient culture of Iran. Local dress festival, a solution for the development of the tourism industry

By studying the local clothes of different ethnic groups, you can understand the culture of each region, climate, clothing industry, rituals and traditions of that region. One of the ways to develop the tourism industry and attract tourists is to hold local costume festivals. Organizing such cultural events can be an effective step in introducing the tourist attractions of our country.



Mazandaran The greenest region of Iran

Mazandaran is one of the oldest and greenest parts of ancient Iran and the land of Damavand. According to Ferdowsi in Shahnameh:

May Mazandaran remember our city forever and may his land prosper

Mazandaran, known as "Tabaristan", is located in the south of the Caspian Sea and north of the Alborz mountain range. People call it "Tabari" or "Tabari" or "Mazni". Tabari people speak Mazandarani or Tabari language, which is often mistakenly called Gilki language.

The Gilaki language is specific to the people of Gilan. The same mistake can be seen in the type of clothing and local clothing, the reason for these mistakes is the proximity of the Mazandarans to the Gilaks and the Gilan region. For example, Daman, Mazandarani women's dress; is short and hedge. In the dress of Gilaks, the skirts are long and hemmed. Pay attention to an example of Mazandarani and Gilani local dress and their differences:

The difference between Mazandaran women's local dress (right side) and Gilan women's local dress (left side)

The traditional attire of a local

Woman of Gilan

Mazandarani local dress

of these beautiful and colorful on the occasion of Nowruz. clothes has not decreased. Each of the local costumes is a symbol of a nation and expresses its authenticity. The local costume of Mazandaran is not exempt from this principle.

Mazandarani local dress can be they were girls or boys. Perhaps the tiful dress.

Although it is not customary to stamp that we see below is the most wear local clothes at present and complete and correct image of the it is reserved for festivals and local dress of Mazandaran women special events, the importance and men, which was printed in 1977



examined in two parts, women's Before dealing with the details of and men's, and children also used Mazandaran local dress, let's talk the same clothing based on whether about the raw material of this beau-

Basic ingredients in Mazandaran local dress

In the past, it was not easy to get raw clothing have been different based on materials for the clothing industry. the economic and social status of people. People used the facilities and resources of fabrics and materials used in local artificial silk and festoon.

of the same region to prepare fibers and In the past, when lords and serfs cloth. One of the factors of diversity of were popular, the clothes were also local clothes in Iran is the diversity of different in terms of fabric and decoclimate and resources of each region. rative stitches. The variety of fabrics In the past, cotton thread, wool thread and fibers has varied from silk to linen, and fabrics of the same kind could be canvas, wool and felt fabric, leather and obtained in Mazandaran. But the types sheepskin, and in the past years chit,

The effect of weather on Mazandarani local dress

Since Mazandaran has a moderate Mazandaran was agriculture and hand, the common occupation in monies and celebrations.

climate, Mazandaran's local dress animal husbandry. The clothes does not differ much between the of the shepherds and the clothes hot and cold seasons. People often they wore while working in the got rid of the cold by wearing a paddy fields were different from coat or thick top. On the other the usual local clothes for cere-

Women's local dress in Mazandaran

ered a perfect dress.

The local women's dress in Mazandaran Different parts of Mazandaran consists of bright and lively colors and women's local dress include Shaliteh, small flowers, which are taken from the Temban Tengeh, half leg, Jumeh, beautiful nature of this region. Women's Bustier, Chador Shu, Charqad, local dress in Mazandaran consists of Mandel, Gisband, Kalijeh, Saraguch, many parts. For this reason, it is consid- Globand, Patoe, Charuq, Galesh, Kush and Socks.



The traditional clothes of local women of Mazandaran

Local women's clothing in Mazandaran

considered the most important part of is called siahak. Mazandaran women's local clothing, which distinguishes it from other local The picture below is an example of a clothes. Shaliteh or Charchi is a short cotton shawl that is about 150 years old. skirt with a hem, which is worn over Look and enjoy the delicate and neat a wide pant with a tight leg.

or floral. Although simple, it is more clear in the picture.

Shaliteh, the most important part of popular. The edge of this beautiful skirt Mazandarani clothing. Shaliteh can be is a row of embroidered ribbons, which

sewing of black silk artfully printed on the edge of the skirt. In the past, instead The material of this skirt is silk, fine of elastic, they used a cotton band or a linen or cotton, which can be plain linen band around the waist, which is





Jameh, blouse made of linen

Jameh is a long blouse that is some- made of linen. The edge of the sleeve times attached to a skirt. Its maximum and around the collar is decorated length is up to the knee and it is also with decorative stitches. Jummeh has found in the local dress of other tribes. narrow and long wrists, especially in In Mazandaran local dress, due to formal dresses and celebrations. See its short skirt, the length of the skirt the beauty, originality and art in the is also shorter. Usually, Jummeh is gallery below.

Temban or Pashmbal, half leg; Cover with decorative stitching

Shaliteh and Temban find meaning together. Temban is the kind of loose pants with tight bottoms that are worn under the shirt. Temban is made of yarn, and if it is formal, its edge is similar to the sewing of the cuffs. Of course, in normal condition, its edge is sewn or gathered with thread, which is more convenient when working, especially in agricultural fields.

Young girls use half-leg instead of temban, which is simpler and wider. Unlike Temban, half leg has a happy color like red and green. Its narrowness starts from the leg and becomes more beautiful with a strip or decorative stitches.

Bust and knee, velvet cover

Mazandarani women wear a blouse, a bodice, or a coat. The bodice is the same as the open front vest, with a round collar or a seven-neck collar. The material of the bodice is thicker and usually velvet. For formal wear, the bodice is embellished with stripes, coins and decorative stitching. The vest usually has no buttons and only the lining is embroidered on the back. The vest is suitable for hot seasons.

As the weather gets colder, the bodice gives way to the kilija, which is a long coat made of colored velvet that is embroidered. This coat has long sleeves, and if the sleeves are short and up to the elbow, it is called "chekbon".



Chadorshu, work time cover

Chadorshu or Chadorshab is a large cloth that is tied around the waist in the form of triangles. It is made of silk or wool and is usually woven in a checkered pattern. They usually tie their chador around their waist during work and it is not common among young girls.

Local women's headgear in Mazandaran

Local women's headgear in Mazandaran includes charqad, gis band, mandel and saragoch. Braids, braids for tying hairs Guis Band is a thin band. As its name suggests, it is used to tie braided hair.

Chargad, a floral cover with bright colors

Charqad is a large square scarf that is folded in half and made into a triangle and used to cover the hair. Chargad in Mazandarani dress is usually floral or bright colors.

White Chargad is very popular in Mazandaran. Charqad can be decorated like other parts of women's clothing. Chargad is made of wool and thick fabrics in winter and cotton, wool and muslin in warm seasons. Mazandarani women wear a white charqad crocheted with white silk thread in weddings.

Mendel, a daily routine

Mandal is a headscarf that is worn on the head, it has no place in formal and festive clothes and is mostly worn on the head during daily activities.

Saragoch, a hat to cover the hair

It is a cap with embroidered elastic edges that is used to cover the hair and is not very common.

Mazandarani women's jewelry

Mazandarani women use ornaments such as mirka, various decorative stones such as amber, agate and jade, heart-shaped stones, silver ornaments, and clay beads as necklaces. Mirka, which is very popular in Mazandaran, is usually a blue bead. In addition to the ornamental aspect, it is also used to ward off the evil eye.



We examined different parts of local women's clothing in Mazandaran. All the mentioned parts may not be used, but it is a part of Mazandaran local dress. Clogs are shared by men and women, which we will discuss further.



Mazandarani men's local clothing is not as varied in gender and color as women's clothing, and it is similar to men's clothing in other ethnic groups. Men's local costume in Mazandaran includes jumeh, temban, bodice, qaba, shola, bushluq and postek.

Jame and Tanban, a cotton shirt

Jumme, which we also examined in women's local clothing, is the same simple shirt that is worn with pants or temban, and its material varies according to the hot and cold weather, but it is usually cotton or linen.

"Chelle Shu" in Mazandaran

The half body is a black seven-neck vest that is worn over the top. Bust is part of the usual local dress of Mazandarani men. They wear it even in the hot season. In the cold season, Mazandaran men cover themselves with a thick woolen coat, which is called "Kolek" or "Qaba" or "Chucht".



Labadeh, Mazandarani groom's dress

It is a long coat made of linen or faston, which is tied with a silk shawl on its waist. It is usually used as a groom's dress. This dress has no place in everyday life and is cumbersome.

Working in the paddy field is an influencing factor on the type of clothing of Mazandarani.

The comfort of men's and women's clothes while working is one of the things that can be seen in all local clothes. Working in the paddy fields is hard; Women work with men. Planting for hours with a bent back in a field full of mud is exhausting. Perhaps this is one of the reasons for the short skirt in Mazandarani women's local dress.

Special clothes for Mazandarani shepherds

Mazandarani shepherds also have their own clothing. Chukha, Shula, Bushluq and Postak are the covering of the shepherds of this region, which they wear to protect against the cold. Shula is a long woolen dress with a lining called Chukha. Bushluq is a blouse with woolen sleeves and a woolen vest.



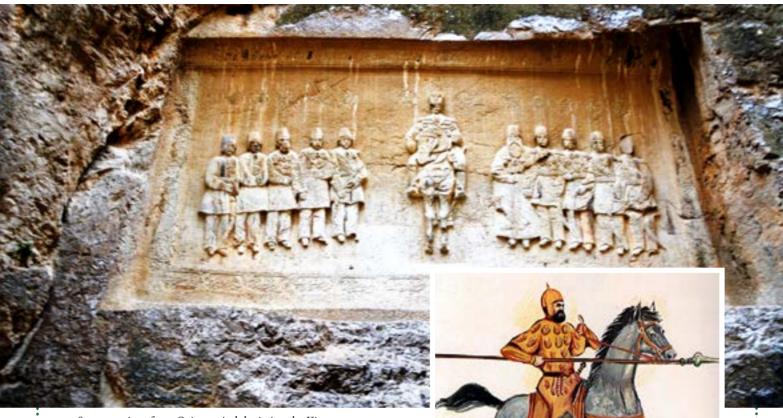
Mazandaran men's local headgear

Hats with different types and models are part of Mazandaran men's clothing and are known as men's headgear. Of course, hats are popular in the local costumes of other Iranian tribes as well. Felt hat, phone hat, night hat, stone hat, leather hat and mandel are different types of hats in Mazandaran. The difference between these hats is in their material and use.

- Leather hat, which is also called leather hat, is made from lamb skin and is more popular among shepherds.
- Night hat, a hat for bedtime: It is a bowl-shaped hat woven from thinner fibers such as linen, which is used at home or while sleeping. This hat is usually white or has simple colored designs. In many cases, night hats are prepared by the hands of Mazandaran women artists.
 - Goushi cap is a cap that covers the ears. Sangsari hat is also a wool bowl hat. These two hats are for the cold seasons of the year.

50 July 2022 | Special issue on Province of Mazandaran Cultural Glimpses of Iran | July 2022 51





Stone carvings from Qajar period depicting the King.



Depiction of an Iranian Daylaman (Buyid/Ziarid) soldier during Sasanian Empire.

The tribes of Mazandaran is one of the serious debates among the Mazandarans themselves, that everyone attributes themselves to one of these tribes. Some of them are mocked and use the name of these tribes to make fun of others. Some people connect themselves to some of these peoples for the sake of reading.

Tapuri tribe

Tapuri, also known as Tapyri, one of the ancient and the Caspian Sea in an area called Tapuristan. Iranian tribes of this border. It is interesting to know that in (Tapuristan is another name of Tabaristan.)

The first issue of the tribes of Mazandaran is a tribe called It is said that this tribe lived in the south of Elamite inscriptions, these people are referred to as Tepir. Also, some of this tribe lived in parts such as Hyrcania, Parthia, Media and the eastern heights of Alborz.

There has been a lot of talk about the Tapori people; For example, Ketzivas said that the Tapur people were obedient to the Assyrian dynasty. Aryans also said about the territory and size of the Tapuris that they lived between Hyrcania and Amard during the Achaemenid period, and after conquering Iran, Alexander added the land of Amard to the Tapuri lands.

Also, the Tabari language, which is one of the oldest languages in Iran, belongs to this tribe.

Tapuri tribe

Another tribe of Mazandaran is the Amard tribe. who lived in the northern region of Iran, and most of them lived in the Amol part and the central part of today's Mazandaran.

Amard was a belligerent and powerful tribe that had no rivals in riding and shooting.

The lineage of kings

The Gashnesb Shahan dynasty can also be considered one of Mazandaran tribes. This dynasty was a kingdom in the Tabaristan region that had been able to expand its territory to Gilan with its extraordinary military power.

It is said that this dynasty emerged during the Parthian period and in the mountainous region of Mazandaran.

Above, everything we said was related to the ancient tribes of Mazandaran province, and now we will separate from this era and introduce the tribes living in Mazandaran.

Galesh people

The word Galesh or Gavlesh is actually for cattle breeders and those who have cows and sheep. It is said that the Galesh tribe is one of the tribes of Mazandaran and Tabari, who speak the Mazandaran language.

Ketol

This tribe, like the Galesh tribe, is a tribe of Tabari descent, who mostly live in Aliabad Katul region. Of course, some of them also live in Kamalan plain located in Golestan province.

They speak Cetuli (Cetuli dialect).

Elikai

Elikaei is another tribe of Mazandaran who lived as nomads and are descendants of Tabarians.

They live in areas such as Garmsar, Aradan, Varamin, Firouzkoh, Damavand, Amel, Chalus, Nowshehr, Shemiranat, Shahroud and Saujblag. Their native language is Elikai language.

The issues that we are going to address include "the peoples living in Mazandaran, the authentic people of Mazandaran, the clothes of people of Mazandaran and..."

54 July 2022 | Special issue on Province of Mazandaran Cultural Glimpses of Iran | July 2022 6 55



Grilled eggplant burani

From the mixture of grilled eggplant with high-fat yogurt, shallot powder and salt, you can make a delicious original Mazandaran snack or appetizer called grilled eggplant burani and enjoy it with your family. One of the delicious sweets of Mazandaran, which has a really great taste, is string to string. Sugar powder, cardamom, walnuts, string (made from rice flour) and oil are used to cook it, and water, sugar and water are used to prepare the syrup. They use saffron.

Berenjak

One of the delicious sweets, which has a soft and honey texture and is mostly used for Yalda night parties and cold seasons, is called Brinjek or Badune (Spring Seed). Its main ingredient is rice, which is used with high quality rice. In the past, rice was used together with Panjari bread, Ajdun juice, and several other local sweets for weddings and feasts. Rice, sugar, water, oil and lemon juice are used to make this type of sweets, and if we want our sweets to have a better taste and properties, we can use honey instead of sugar.

Mashkofi dessert or saffron dent

One of the delicious desserts of Mazandaran is Mushkofi dessert. But if you pour water in it instead of tap, your dessert will be muscat. To make the dessert more delicious, you can use fruit, powder or pieces, cinnamon or colored truffles, and if you want to have colored desserts. You can use cinnamon together with cardamom powder and cocoa dissolved in half a glass of boiling water and then pour them layer by layer to get a more beautiful combination, of course, you can also use jelly.

Aash of Mazandaran

Here you will get acquainted with several types of Mazandaran ashes, which can be safely said to be the best and most delicious ashes of this region.

Forty Herb Soup, Sour Soup

Forty Herbs Ash, which is known as Haft Tarshi Ash among the people of Amol city, is special for the night of Suri Charbansad. Of course, cooking this dish is common in most areas of Mazandaran. In addition to vegetables and legumes, seven types of pickles such as orange juice, lemon juice, pomegranate juice, vinegar, green tomato and parsnip juice are used to cook this soup.

Bashte-Wash

Another famous soup of Mazandaran, which is suitable for people with diseases such as severe iron deficiency, hemorrhoids or hemorrhoids, and thyroid. The ingredients used in this soup include cumin, lentils and various spices.



Forty Herb Soup, Sour Soup



This delicious dish is eaten with black cumin and orange juice, and if desired, it is eaten with bread. The time required to cook this dish is two hours.

Nettle Ash

The people of Mazandaran and most of the literate people are very fond of nettle soup. Local and mountain vegetables are used to cook this soup. To give the nettle soup a sour taste, pickled plums, pomegranate paste and parsley are used.

Pumpkin Soup or Pumpkin Soup

This dish is prepared with ingredients such as pumpkin, hot onion, rice, lentils, lime juice, sugar and a little salt. You can also use small dumplings.

Lamb Shank

The ingredients needed to cook Bene Beze are vegetables, yogurt and rice. This soup is a delicious and light meal. First, spinach, coriander and dill are pounded with mint and garlic and mixed with yogurt to prepare Dalal yogurt. It is ready to serve.



Nettle Ash







Delicious local foods of Mazandaran

The unique and special taste of local and traditional Mazandaran food is due to raw materials such as pomegranate, pomegranate paste, eggplant, and walnuts. It is safe to say that tourists are more fans of these dishes than the people of Mazandarani themselves. We suggest that you taste these delicious dishes for once. Be with us to get to know some of these dishes.

Marji Spinach

This dish is prepared from a combination of spinach and pomegranate. Maybe this combination looks a little different, but by adding lentils, garlic, spinach, and lentils, a delicious dish with a unique taste is cooked, and due to having vitamins A, E, and C, as well as antioxidant properties, it strengthens and strengthens the body's immune system and takes care of the body against diseases.

Malabij

Another traditional food of Mazandaran is Malabej or Malata. The main ingredients of this delicious dish are white fish, which are flavored with aromatic herbs such as kholwash, mint and shoshaq. To prepare this dish, they first empty the belly of the fish and fill it with pomegranate and walnut paste, aromatic herbs, saffron, salt, and pepper, and then grill it in the oven or on the fire.

Aghoz Mesma

One of the popular dishes in Mazandaran is Aghuz Mesma. This delicious dish is prepared from duck meat and its ingredients include walnuts, pomegranate paste, grated pomegranate seeds and sugar.

Bij Bij

Bij Bij is another delicious local food of Mazandaran, which has a very delicious and different taste. This dish is made from onions, paste, tomatoes, sweet potatoes and minced meat and is cooked in 30-40 minutes.

Plum Stew

Mazandaran local cooks believe that a delicious plum stew should have the taste of melas. Therefore, to cook a delicious plum stew, they use chicken pieces, pomegranate seeds, onions, saffron, orange plum juice and chopped walnut kernels. If the pomegranate used in your stew was sour, you can use a little sugar to soften it. If you want your meal to be more delicious, then you should let the chicken and plum broth thicken.

Spanasak

From the combination of lamb or veal meat with fresh spinach, garlic leaves, mint, onion and aromatic



Aghoz Mesma



herbs, they prepare a delicious dish called Spanasak or Spinach Stew. Which is specific to Mazandaran province, in some cities of this province, eggs are substituted for meat. This delicious food is rich in iron and protein and is very nutritious and energetic.

Sour Sumac

Among other delicious local stews of Mazandaran, we can mention sour sumac, the taste of this dish is sour due to the presence of sumac. Apart from the memorable theme of this dish, there are many benefits to it. Ingredients such as vegetable stew, chicken breast, red beans, sumac, watercress, garlic, onion, and fennel are used in the preparation of this delicious dish.

Nardoni Stew

Nardon carpet or Nardon stew is one of the delicious foods of Mazandaran villages. As its name suggests, Nardon means pomegranate seeds. This dish is cooked with pomegranate seeds, garlic and chicken. Of course, it goes without saying that this dish is also known by other names such as Nardoni chicken, garlic and pomegranate stew, or onion and pomegranate stew.

Kayee Pala

In Tabari language, pilaf is called Pella, and Kaiy is the same as pumpkin. Along with this dish, Nimro is also served. Many pilafs are prepared from ingredients such as minced meat, local butter, rice, cumin and grated pumpkin.

Pomegranate Garlic Stew

One of the delicious stews that Mazanderanis are very fond of is Pomegranate Garlic Stew. This delicious stew is prepared from ingredients such as garlic powder and shallot powder, pomegranate paste,

Kayee Pala



chicken, onion, sesame oil and saffron in 50 minutes. Sometimes quail meat is substituted for chicken.

Musamma Pumpkin

Another food that is rich in vitamins and proteins is called pumpkin. This dish is served with rice. To cook this hearty dish, chicken and red meat are used along with oil, fried onions, paste, stewed pumpkin and other stewed seasonings. You can add saffron to make this stew more colorful.

Stuffed Chicken

The ingredients used to prepare delicious stuffed chicken are as follows; Chicken, powdered walnuts, fried onions, fresh herbs such as parsley, cilantro, tarragon and mint, barberry, sugar, saffron, lemon or orange juice, plums and qaisi, salt and pepper.

Shishe Naaz

This delicious stew is served with half-boiled or scrambled eggs, and ingredients such as roasted pomegranate, ground walnuts and sesame, meat and oil are used to prepare it.

Stuffed Duck

One of the dishes that has many fans in the north of the country and requires a lot of patience and precision to cook it is stuffed duck. Ingredients such as onion, orange paste, tomato paste, spices, aromatic herbs and pomegranate paste are used to prepare this delicious dish.

Wabij Beans

Wabij beans, or pilou beans, which are mostly present and ready on the tables of Mazandaran people. This





dish is served along with rice, salted fish, yogurt, and olives. Wabij beans are prepared from a mixture of beans, dried dill, eggs, garlic, butter, oil and spices.

Stuffed Eggplant

For those who are interested in vegetarian food, we introduce stuffed eggplant. This dish can be served with rice or eaten alone with bread. To prepare this delicious dish, ingredients such as tomatoes, onions, walnuts, eggplants, garlic, and vegetables such as chochag. Anarijeh, pomegranate paste, salt and pepper, turmeric, oil and almond slices are used.

Many Pomegranates

One of the local foods of the people of Sari, which has many fans among the people of Mazandaran and is rich in vitamin C and potassium and solves the problem of anemia and iron deficiency, is many pomegranates. This food consists of ingredients such as; Two halvais, roasted pomegranate, pinto beans, garlic, walnuts, lentils, salt, pepper and turmeric are cooked.

Naz Khatoon

Nazkhatun is another popular dish among Mazandarans, where pomegranate paste is the constant basis of the food, and the most difficult part of preparing narkhatun is grilling the eggplants. This food has few calories and it will be a good meal for people who want to lose weight and it is prepared and served from ingredients such as eggplant, tomato, grated onion, watercress, dry mint, saffron and pomegranate paste or pomegranate juice.

Roe

Another delicious food that is popular among the people of Mazandarani and its taste is mind-blowing is roe. The





necessary ingredients for making roe are: lentils, beans, fried spinach, meat, ground walnuts, and salt and pepper.

Spinach Narcissus

Spinach narcissus is one of the most useful and nourishing foods of Mazandaran. If you are looking for nutritious and healthy food, we suggest you include this food in your diet plan. Although this dish does not contain chicken or meat, it contains a high amount of iron due to the presence of spinach. The necessary ingredients to prepare this dish are fresh spinach, onion, egg oil and garlic.

Grill Pan

Loh Kebab means frying pan in Mazandarani language. This delicious dish is one of the original dishes of Mazandaran and is mostly served in wedding ceremonies. The main ingredients of this dish are pieces of meat that are placed on the bottom of the pan, other ingredients such as onion, oil, saffron, salt, and turmeric. Orange juice or pomegranate paste is used to prepare this dish.

Akbar Joche

Another dish that is famous among all people, especially in the north of the country and is offered in many restaurants, is Akbar Chicken. This dish is another type of chicken that has been modified and is now known as the most famous dish in the north. Sweet pomegranate paste, sour lemon, brewed saffron, liquid oil, salt, pepper and chicken are the necessary ingredients to prepare Akbar Joche and it is served with rice.

Pumpkin Burani

Borani is one of the old dishes of Mazandaran, this dish is so popular that it is also prepared in countries like Turkey. In Iran, Borani people know pumpkin with another name, pumpkin with yogurt. There are different ways to prepare and cook this dish and it is made from ingredients such as yogurt, pumpkin puree, oil, cumin powder, salt, mustard seeds, and cinnamon.

Plomorgh Behshahri

Behshahri chicken pilaf is one of the local Majlis dishes of Mazandaran, which is very hearty and delicious. It takes about an hour and a half to prepare this dish. The ingredients of this dish include chicken fillet, rice, potatoes, pomegranate paste, saffron, onion, salt, oil and turmeric.

Chickpea rice with raisins

Among other Mazandaran protein-rich dishes, we can mention chickpeas with raisins. This delicious Mazandaran local dish can be eaten during breakfast and iftar meals. The ingredients used in this dish are drained rice, sour pomegranate paste, chicken or meat, medium onion, salt, peas and raisins, pepper and spices.

Maji Stew

Lentil soup or Maji soup is one of the delicious local soups of Mazandaran. This stew has a very different taste and is cooked from a combination of ingredients such as lentils, pomegranate paste, eggs, water, onions, walnuts, salted potatoes, black pepper, turmeric and cinnamon.

Kadobere

Mazandarani pumpkin is one of those Mazandarani dishes that everyone likes, this dish is considered a very suitable option for vegetarians, and if



Plomorgh Behshahri



you want a vegetarian diet, include these foods in your diet. Eggs, tomatoes, onions, potatoes, ringed zucchini, creamy yogurt, Parmesan cheese, and salt and pepper are used in the preparation of this dish.

Eggplant Tomato

Most of the people are in favor of tomato tomato with chicken meat, but this dish can also be prepared with red meat. Other ingredients for its preparation are eggplant, tomatoes, onions, garlic, Bukhara plums, salt, pepper, and turmeric.

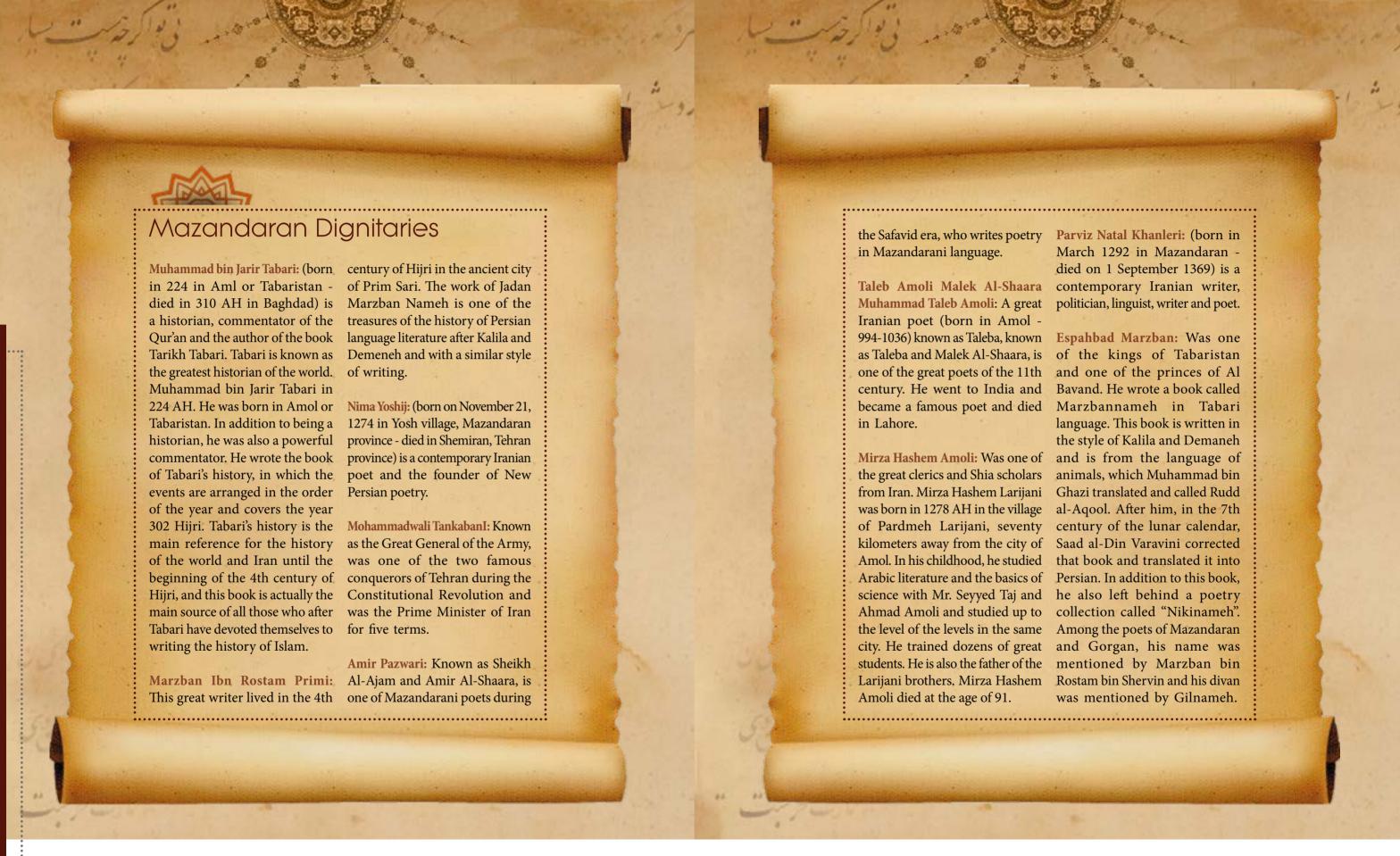
Sour Chicken

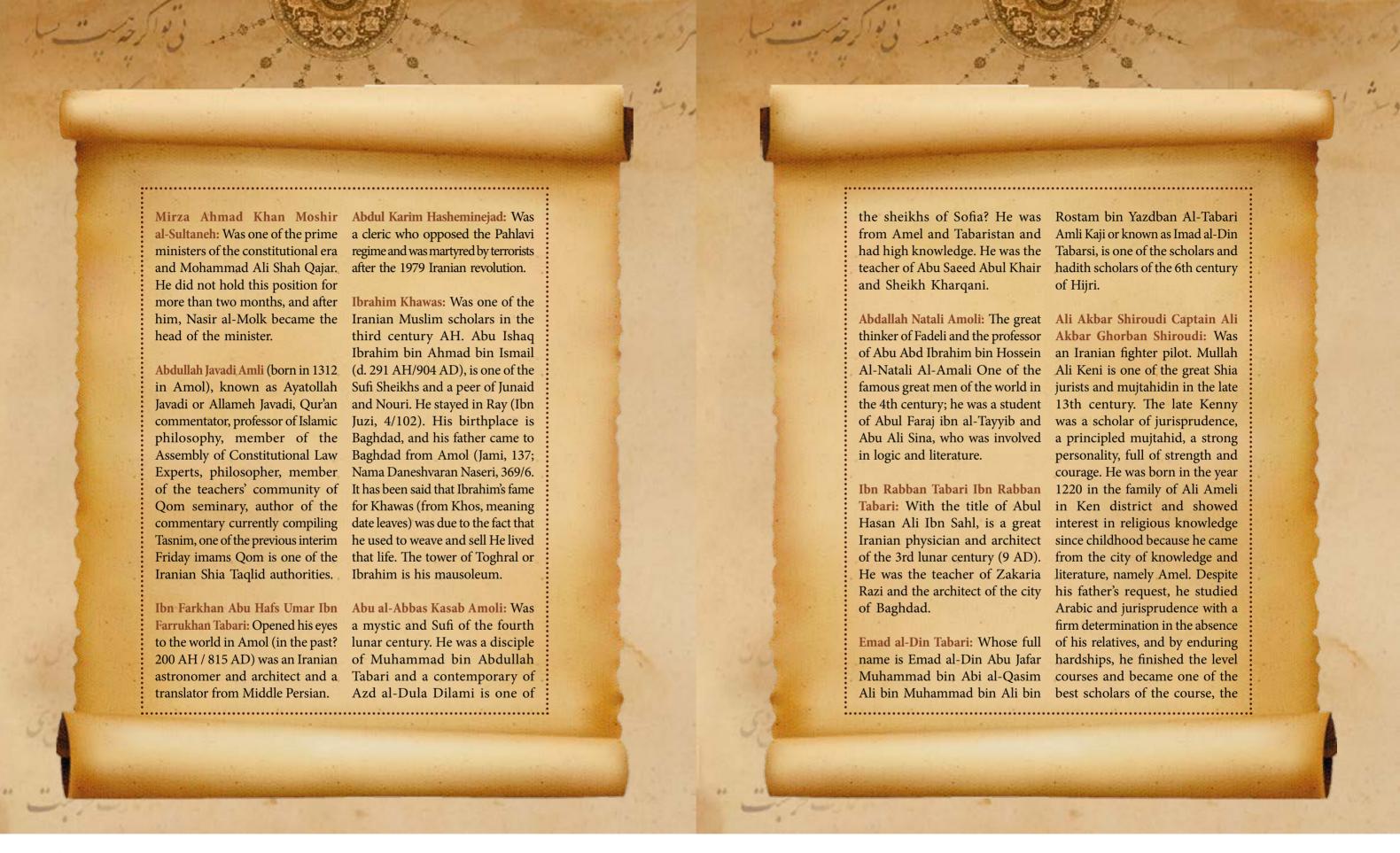
One of the delicious Mazandarani stews is sour chicken, which is prepared with two different methods, Gilani and Mazandarani. In the preparation of Mazandarani marinated chicken, ingredients such as chicken, eggs, cobs, parsley and coriander, lemon juice, salt, pepper and turmeric are used.

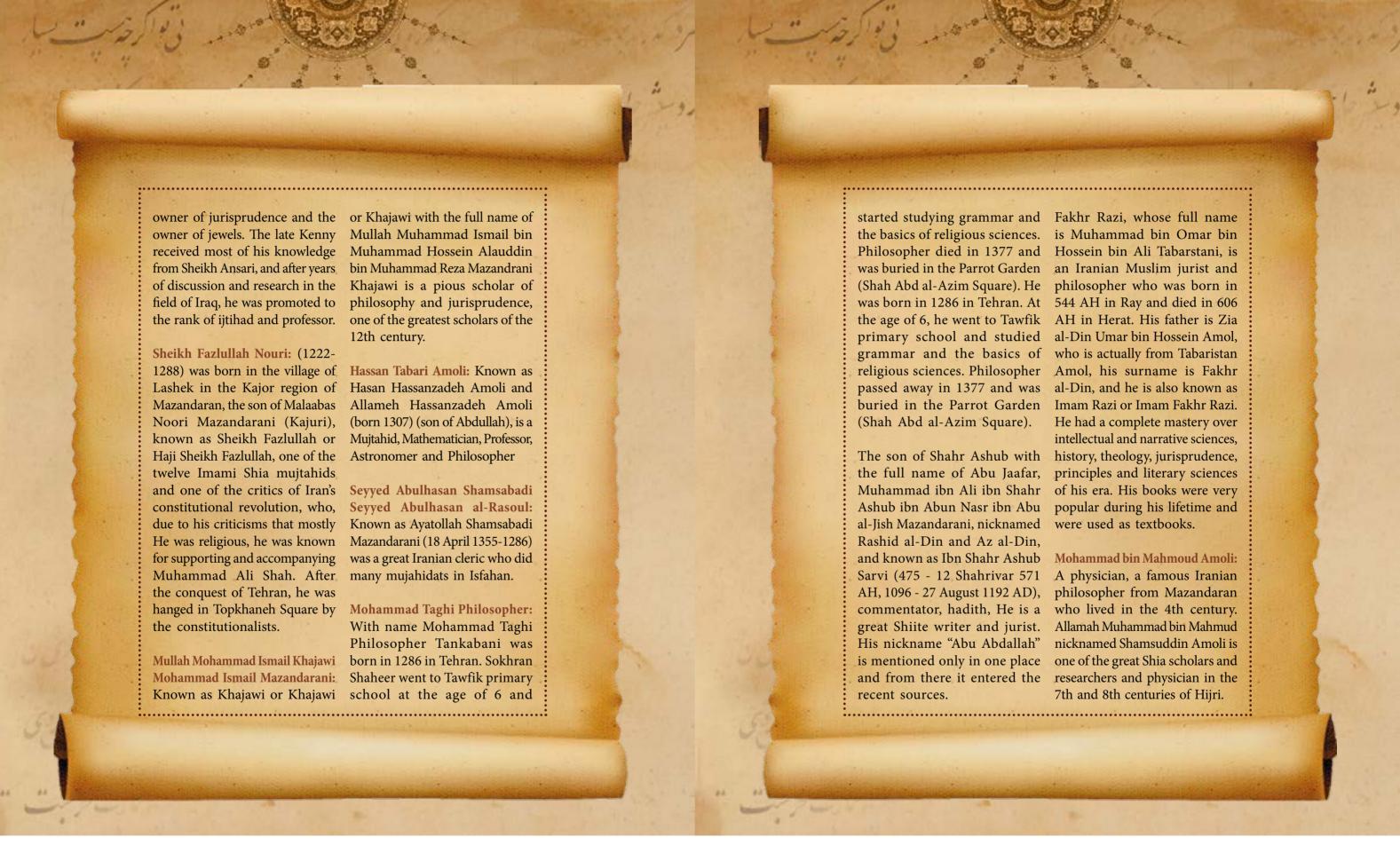


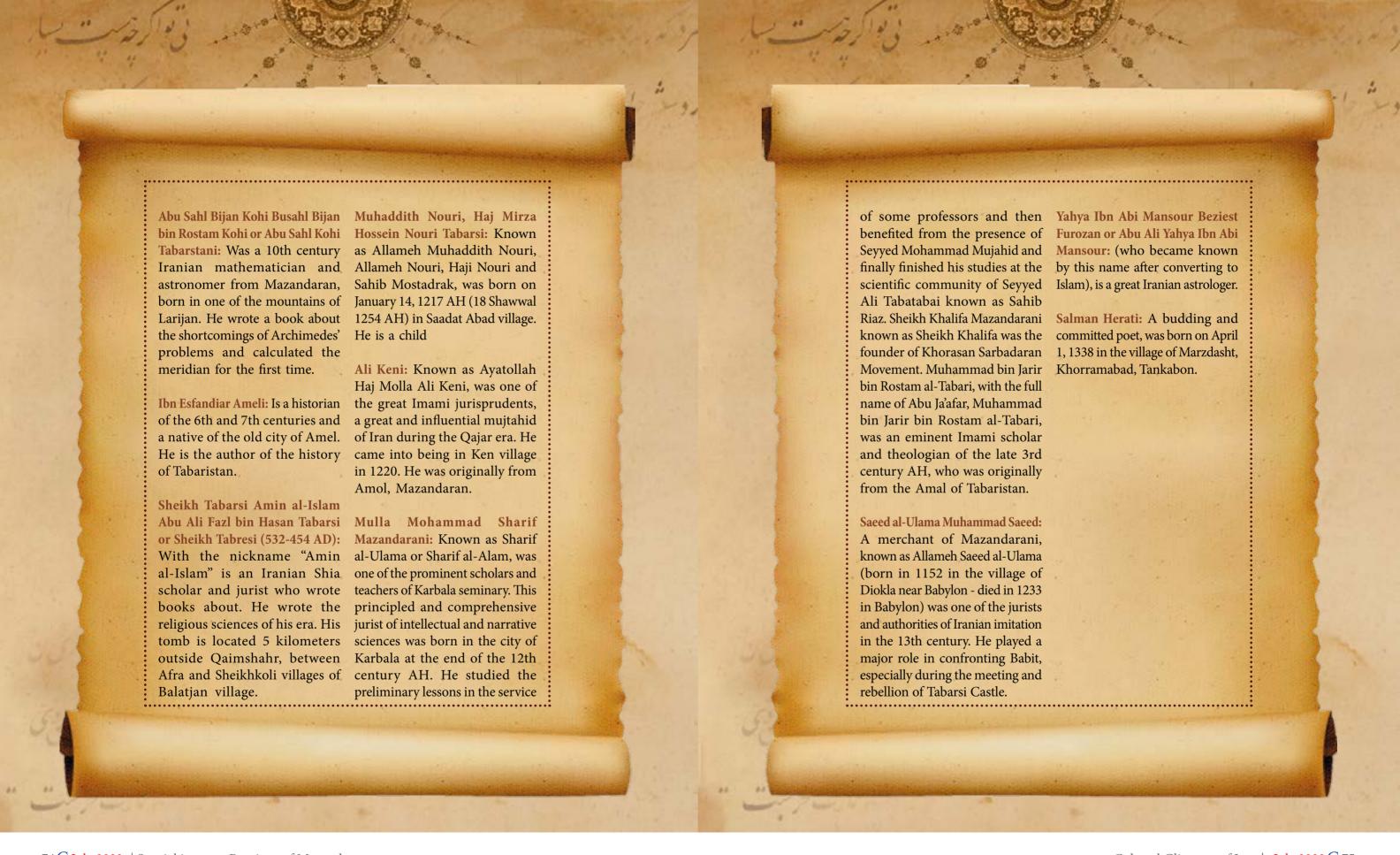
Eggplant Tomato













Mazandaran University, as the mother University of this Province, has a history of more than half a century. The core of the School of Economic and Social Sciences, the Sari School of Agricultural Sciences, the Gorgan College of Agriculture and Natural Resources, the Noshirvani Technical Training Center of Babol and the Babolsar Postgraduate Education College, which was established in 1979 with The Supreme Revolutionary Council's approval of the merger of these centers was officially

established. Currently, Mazandaran University is the largest higher education center in the province.

first university was formed by the Higher In 1986, the Faculty of Medicine was established under Mazandaran University, first in Sari and then in Babol, which was separated from Mazandaran University by being placed in medical complexes under the supervision of the Ministry of Health, Treatment and Medical Education in the academic year 1988-89. Since then, they have become independent. Gorgan College of Agriculture and Natural Resources was separated from Mazandaran University in 1979 and was formed as an independent university.

Following the program of development and expansion of higher education in the province and the establishment of specialized universities, two complexes of agricultural sciences and natural resources in Sari and technical and engineering complexes in Noshirvani, Babol, were separated from Mazandaran University and in the form of universities according to the approval of the honorable presidency. They became independent. After the separation of these universities from Mazandaran University, it was decided to maintain the comprehensiveness of the university as the center of higher education in the province, in

the form of creating technical and engineering fields and agriculture.

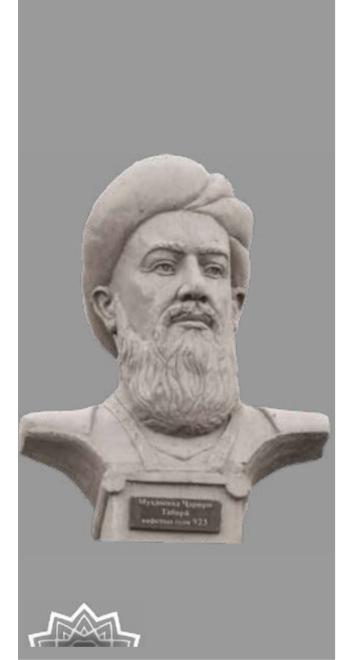
Faculty of Law and Political Sciences of Mazandaran University

More than 400 faculty members, including Professors, Associate Professors, and Assistant Professors, are in charge of teaching facultiess. The number of courses available in Mazandaran University is more than 82 undergraduate courses in day and evening courses, more than 100 courses in Master's Degree and more than 66 courses in Doctoral level.

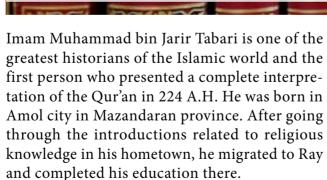
Currently, this higher education center, based on the policies of the Ministry of Science, Research and Technology, has multiple goals in the field of science and technology production and research, educational services and cultural activities in the field of exchange of ideas and flourishing of talents and ideas. The educated generation of the society is in charge.

Mazandaran University has been taking steps for internationalization for more than two decades; therefore, it has signed Memorandums of Understanding with prestigious universities of the world in 5 continents. According to these agreements, more than 800 non-Iranian students are currently studying in Mazandaran University in various disciplines.

76 July 2022 | Special issue on Province of Mazandaran Cultural Glimpses of Iran | July 2022 77



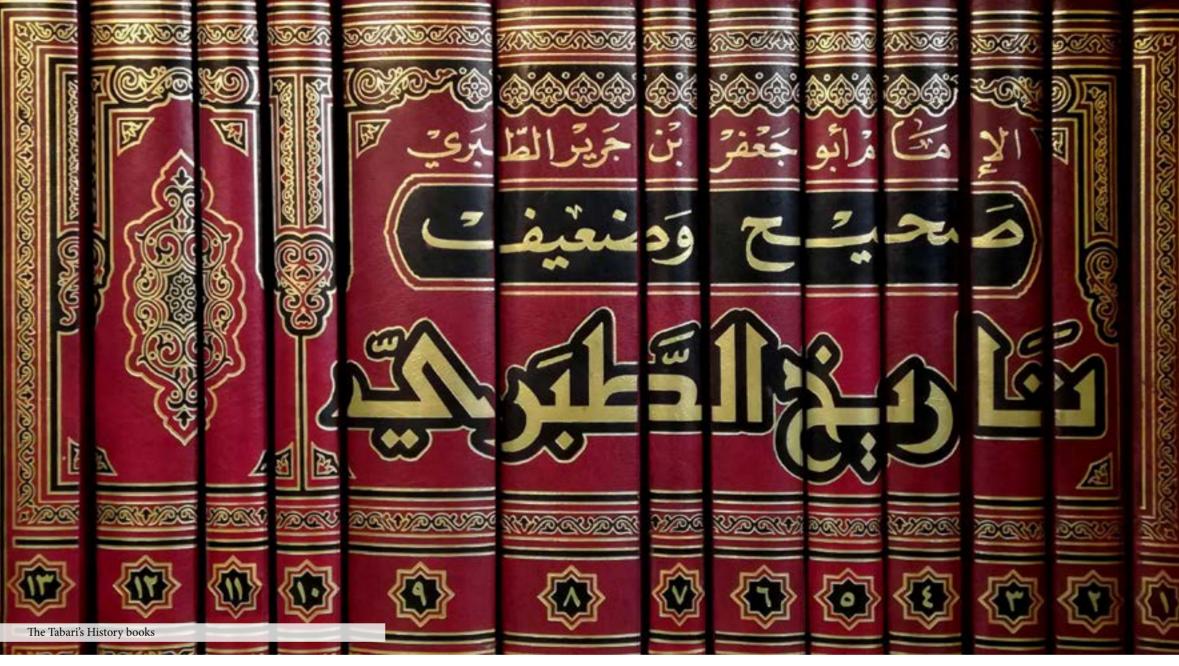




After some time, Muhammad bin Jarir went to Mian-Rodan or Mesopotamia to learn more about the scientific achievements of the Islamic world. He was inquisitive in accumulating knowledge and quenching his thirst, and he could not be satisfied with the scientific teachings of a city; therefore, he also left Mesopotamia and went to Egypt to get to know his followers. During this trip, he passed through Syria and Beirut and entered Egypt in 253 H. during the reign of Ahmad bin Tulun, and stayed in that country for three years and studied with some of the scholars of that country in the city of Fostat, Egypt. During many trips, Tabari studied most of the travelogues that included history and geog-

raphy before his time. Also, during these trips, he met various biographers in the Islamic world and obtained a lot of information from them.

After living in Egypt for three years, he returned to Baghdad via Syria and after a short time, he went to Tabaristan to visit his homeland and reached Amol in 290 according to HIjri calander. Tabari returned to Baghdad after he found the environment favorable for continuing his education and continued his studies in Yar Hayih Aqoq neighborhood. Tabrid in Baghdad, while



completing his knowledge of religion, history, and hadith, he also trained his students.

God gave Tabari a mind that if he read a book only once, he would memorize it. He was an This religious scientist and historian of the outspoken man, free-thinking, ascetic and uninterested in worldly fame and wealth. In addition to interpretation, hadith, jurisprudence and history, he was also capable in other sciences. He had a high rank with the people and caliphs; nevertheless, he was a high-spirited and honorable man whose living expenses were provided by his father.

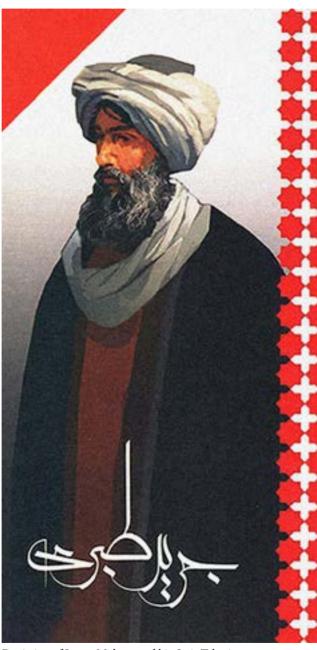
Tabrizmani, who lived in the neighborhood of Yaqntar al-Bardan in Baghdad, started writing his own history in Arabic called "Tarikhal Rasul wa Al-Muluk wa Akhbarham wa Man Kan fi Zaman Kol Waheed Menhm" which is known as Tabari's History. He, who collected forty pages of his history daily, wrote the history of Tabari for nearly forty years. In this way, he started collecting scattered copies of travelogues from the age of 48, and from the age of 65, he continuously edited his scattered notes in Baghdad for 23 years until he finished it before his death.

Tabari was called the father of the history of Islam due to the writing of Tarikh Tabariba. In this work, he organized the events of the world in order of years, which covered up to the year 302 Hijri. Tabari's history is the main reference for the history of the world and Iran until the beginning of the 4th century of Hijri. This book became a source for those who tried to write the history of Islam after Tabari.

Over the years, Imam al-Mufsasserin also wrote the book "Jami al-Bayan Antawil al-Qur'an" on the interpretation of the Qur'an. This interpretation, which is the first comprehensive interpre-

tation of the Qur'an, earned him so much credit that it earned him the title of Afzal al-Uma and Shavkh al-Mufsasserin.

Islamic world finally died in 310 AH. Q. He died in the city of Baghdad.



Depiction of Imam Muhammad bin Jarir Tabari.





Nima Yoshij

and internal changes, has experienced the achievement of its direct presence in the field of social life.

He was born into the world in 1897 A.D in a noble family in the village of Yosh, Noor, Mazandaran. His father Ibrahim Nima's family facilities and her class Khan, known as Azam al-Sultaneh, was the constitutional movement, and together

Ali Esfandiari, nicknamed Nima Yoshij, the Tabaristan Association. After the the father of New Persian poetry, grew victory of the constitutional revolution, up in one of the most turbulent times of Ibrahim Khan resided in Tehran from Iranian society in the last century. When 1909 A.D onwards and died in Tehran on the Iranian society, affected by external the first of 1926. His mother, Tubi Miftah, was the granddaughter of Hakim Nouri, a critic, poet and philosopher of the Qajar era, who used to explain the stories of Nizami Ganjei's Khamsa to Nima during her childhood.

connections caused her to come to Tehran considered one of the brave supporters of for education along with her brother Reza, who later chose the name Ladban. This trip with Amir Muayed Sawadkohi, he founded was equal to his 12th birthday, i.e. one year

went to "Hayat Javaid" school and then to writing of fairy tales, which is influenced "Senlui" school, where with the care and by the school of romanticism. encouragement of a well-behaved teacher, he started writing poetry in the name of In 1305, he married Alia, the daughter of Nizam Wafa. Nima got to know French at Saint Louis school. Familiarity with a and the niece of the revolutionary journalist foreign language opened a new way for Mirza Jahangir Surasrafil. Nima, the result of which was familiarity with the new world, the advanced literature Nima went to Rasht and Lahijan in 1929 and of France and Europe. The initial reflec-

after the Constitutional Revolution. He first tion of this familiarity can be seen in the

Jahangir, the son of Mirza Ismail Shirazi

to Astara in 1930 and became a teacher in

Nima's harsh morals caused him to return to Tehran from Astara. When the poet Pardard returned to Tehran in 1932, he spent his time of hardship, unemployment, displacement and poverty.

this city. But it seems that the jealousy of some illiterate teachers and

> he never officially became a Tudeh. He wrote his will on June 28, 1956, and finally on the evening of December 13, 1968, he left his sick body and thin soul,

> department (Ministry of Culture), which

Between 1937 and 1940, the poet published

many of his new style poems in this

magazine, which was a great opportunity to

Value of Emotions in the Lives of Actors",

of the Ministry of Culture, which continued

Few revolutionary magazines and newspapers can be found between 1941 and

1953 that did not publish Nima's poems.

According to Al-Ahmed, instead of

was trying to spread and publish them like

a seed. Although many of Nima's poems

until the end of his life.

of Nima in his life.

people, are not false thoughts and aware-

Iran's cultural society in a different way.

In 1937, he was elected as a Member of the according to Adorno, is the "truth-content" Editorial Board of "Music Magazine" from that Adorno considers the primary principle the publications of the country's music of art and its potential political force.

is the most prestigious administrative job He, who was in the work of liberating the nation from the shackles of tyranny, took steps in portraying the realities sincerely and describing them artistically. The freedom of the people caught in the grip of autocracy gave Nima the motivation to take help from introduce his poetic style. He published "The all artistic methods to achieve his dreams.

which is one of the most important works In the evolution of his art, Nima moved of his life in the field of understanding new from social romanticism to realism and art and its social aspects. After the closure finally to symbolism. This approach of of the newspaper, the last issue of which was Nima shows that he did not get caught published in December and February 1940, in narrow and restrictive frameworks so Nima becomes unemployed. In 1946, he that he could not follow the difficult path started working in the writing department of awareness.

In order to liberate the people from the miserable life, the poet goes towards objective and earthly linguistic elements, in accordance with the attitude of the new society. When Nima misses the existing social relations and reaches out for a savior, collecting his poems these days, Nima unlike classical poets, her savior finds human and worldly characteristics:

were published in Tudeh party magazines, The messenger of Rozan Abri! Darug! When will the rain arrive.

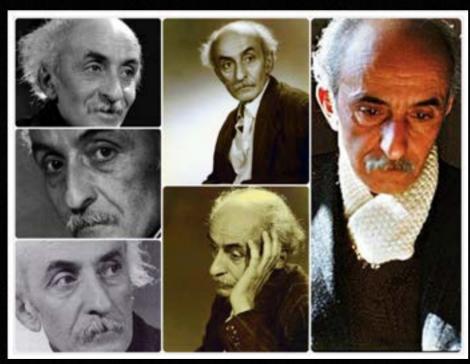
> This rotation from heaven to earth is the humanism in which man plays his role in life.

so that his poems would cast a shadow on The approaches of the post-constitutional Iranian society for the scientificization of life and the influence that Nima accepted Nima's thoughts, which are meant to inform from the European theoreticians in the field of art, as well as to persuade the opponents, ness; rather, the positive aspect of ideology, prompted Nima to codify his opinions in the that until Nima's time, no poet had devoted have passed under my own long personal himself to compiling and writing his theories criticisms; I will not write until I am sure." in the field of poetry and poetry.

skeptic of the status quo. He never sided with the established order either in social or artistic and literary terms. He considered it blind and foolish to believe in the scien-Mandares philosophers, which Reza Shah encouraged to withdraw the ideas of revoluof society. Also, he should not have "invited constant criticism of his has given his poetry and views the characteristic of being progres-

field of poetry and art. It can be boldly said sive. Nima himself says: "All my opinions

Nima is a revolutionary poet, not because he From the beginning to the end of his life, spoke of strong social and political content; Nima remained a critic, an explorer and a He is a revolutionary because he was able to achieve a new perception of the Iranian society of his time and tried to change the perception of others. Nima's poems are revolutionary because they were able to present tific-research activities and the opinions of the emotions and rebellious forces of a nation by changing the aesthetic form of Persian poetry. Nima's fundamental changes were tionaries, elites and scientists from the affairs such that he ignored the limitations in the field of poetry. With this free understanding people to decline, helplessness, and failure in of the Iranian society and other societies, he front of a few people of their own kind. This was able to open up the closed and dumb and petrified social realities and open a door to freedom for the people and the audience.



Portrait of Nima Yoshij.



